



Para publicación inmediata: 8/10/2015

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

ANUNCIA EL GOBERNADOR CUOMO QUE CONTINÚA MOVILIZACIÓN PARA PRUEBAS DE LEGIONELLA Y ACERCAMIENTO CON EL PÚBLICO EN EL BRONX

Los volantes distribuidos referentes a la enfermedad del legionario están disponibles en [español](#) e [inglés](#)

Establecen líneas telefónicas de ayuda sin costo para facilitar la recolección de muestras y las pruebas: 888-769-7243 ó 518-485-1159

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy que el despliegue de múltiples agencias del estado continúa para realizar pruebas de detección de la bacteria Legionella y recorrer ubicaciones adicionales en el Bronx. Los esfuerzos de los últimos dos días resultaron en que más de 500 edificios hayan sido recorridos. El Centro de Comando Móvil del Estado está operando en la Universidad Comunitaria Hostos para encabezar el esfuerzo, se realizan esfuerzos ampliados de acercamiento y realización de pruebas en todo el distrito. Equipos encabezados por el Departamento de Salud del Estado (por sus siglas en inglés, "DOH") se enfocarán en áreas con alta afectación y proporcionarán información sobre la enfermedad del legionario al público, además de buscar torres de enfriamiento en más edificios. Equipos encabezados por la Oficina de Gestión de Emergencias y la Oficina de Prevención y Control de Incendios del Estado de New York tomarán muestras de los sitios con torres de enfriamiento.

"Estamos tomando todas las precauciones para evitar la propagación de la enfermedad del legionario", dijo el Gobernador Cuomo. "Este brote ha sido la causa de mucha inquietud para las personas de todo el Bronx y del resto de la Ciudad de New York, pero los residentes deben saber que estamos haciendo todo lo necesario para proteger la salud pública. El Estado está colaborando estrechamente con nuestros socios federales y locales, y juntos mantendremos seguros a los neoyorquinos".

Equipos encabezados por el Departamento de Salud del Estado recorrerán áreas afectadas en el Bronx, examinarán edificios adicionales para encontrar torres de enfriamiento y proporcionarán información sobre la enfermedad del legionario al público en ubicaciones en todo el Bronx. Los equipos estarán en paradas del tren 4, incluyendo las estaciones Grand Concourse y 161st Street y River Avenue (Yankee Stadium), y en paradas del tren 5, incluyendo las estaciones de 3rd Avenue y 149th Street y de Gun Hill Road (Co-op City).

Estos esfuerzos se siguen realizando en estrecha coordinación con el trabajo de los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades y del Departamento de Salud e Higiene Mental de la Ciudad de New York.

El jueves el Gobernador anunció que el estado ofrece pruebas gratuitas de Legionella a propietarios, operadores, administradores y arrendadores de edificios con torres de enfriamiento o condensadores evaporativos que pueden ser fuentes de la bacteria. Esta prueba se ofrece sin costo, y se han establecido dos líneas telefónicas de apoyo para apoyar la recolección de muestras para pruebas. Los números son 888-769-7243 y 518-485-1159 y son atendidos por operadores capacitados de lunes a viernes de 8:30 a.m. a 4:30 p.m.

Este apoyo con las pruebas también ayuda a los propietarios y operadores de edificios a cumplir con la reciente orden de la Ciudad de New York de que las torres que tengan el potencial de convertirse en fuentes de la bacteria Legionella sean analizadas antes de mediados de agosto. Los propietarios, operadores, administradores y arrendadores de edificios que deseen que el Departamento de Salud del Estado realice las pruebas de Legionella pueden también enviar el nombre y la dirección a los que se debe enviar por correo el kit, junto con un número de teléfono que funcione, a: Legionella@health.ny.gov. El DOH enviará un kit apropiado para toma de muestras con instrucciones simples para la recolección de muestras.

El Departamento de Salud del Estado proporcionará los resultados de las pruebas, y cuando las pruebas muestren niveles peligrosos de Legionella o de otras bacterias. Cuando las pruebas muestren niveles peligrosos de bacterias, el Estado colaborará con los propietarios y administradores de edificios para facilitar la rápida desinfección.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418